

scünci® PROFESSIONAL™



estilizador de aire caliente
de 1000 vatios
siete accesorios de peinado intercambiables

Modelo No. S73024
Instrucciones y Garantía

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Cuando se usan aparatos eléctricos, en especial cuando hay niños presentes, siempre deben seguirse las precauciones básicas de seguridad, entre ellas las siguientes:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR.

MANTÉNGASE ALEJADO DEL AGUA.

PELIGRO: Al igual que con la mayoría de los aparatos eléctricos, las piezas eléctricas tienen corriente, incluso cuando el interruptor está en la posición OFF (APAGADO).

Para reducir el riesgo de muerte por choque eléctrico:

1. Siempre "desenchufe" el aparato inmediatamente después de usarlo.
2. No use el aparato mientras se baña.
3. No coloque ni guarde el aparato en un lugar donde puede caer o ser arrastrado dentro de una bañera o lavabo.
4. No coloque ni deje caer el aparato en agua u otro líquido.
5. Si el aparato cae dentro del agua, "desenchúfelo" inmediatamente. No trate de sacarlo del agua.

ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE QUEMADURAS, ELECTROCUCIÓN, INCENDIO O LESIÓN A LAS PERSONAS:

1. No deje el aparato desatendido mientras está en funcionamiento o enchufado.
2. El uso de este aparato por niños o personas minusválidas, o en o cerca de ellos, exige estrecha supervisión.
3. Use este aparato para su fin destinado solamente, según se describe en este manual. No use accesorios no recomendados por el fabricante.
4. Nunca use este aparato si tiene el cable o enchufe dañado, si no está funcionando correctamente, si se ha dejado caer o está dañado de cualquier manera, o si se ha dejado caer en agua. Lleve el aparato al centro de servicio autorizado más cercano para inspección y reparación.
5. Mantenga el cable alejado de superficies que están calientes o que se calientan. No envuelva el cable alrededor del aparato.
6. Nunca bloquee los orificios de ventilación del aparato ni lo coloque sobre una superficie suave, tal como una cama, almohada o sofá donde los conductos de aire pueden bloquearse. Mantenga los orificios de ventilación libres de pelusas, cabello, etc.
7. Nunca use el aparato cuando esté durmiendo o tenga sueño.
8. Nunca deje caer ni inserte ningún objeto en ningún orificio.
9. No use el aparato a la intemperie ni cuando se estén usando productos de aerosol (rocío). No use el aparato en lugares donde se está administrando oxígeno.
10. No dirija el aire caliente hacia los ojos ni otras áreas sensibles al calor.
11. Los accesorios se calentarán durante el uso. Déjelos enfriar antes de manipularlos.

12. No coloque el Estilizador del Cabello sobre ninguna superficie mientras está en operación.
13. Cuando use el aparato, no deje que su cabello entre en el aparato. Mantenga el cabello alejado de la Rejilla de Admisión de Aire.
14. No use el aparato con convertidor de voltaje.
15. No use un cable de extensión con este aparato.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

ESTE PRODUCTO ES PARA USO EN EL HOGAR SOLAMENTE

PRECAUCIONES IMPORTANTES ADICIONALES

1. Nunca bloquee la Rejilla de Admisión de Aire, ya que esto ocasionará que la unidad se sobrecaliente. Si esto sucede, un sistema de seguridad incorporado se activará y la unidad se apagará automáticamente. En este punto, deslice el Comutador de Velocidad a la posición OFF (APAGADO) y espere un rato antes de intentar usar el aparato de nuevo. Si la unidad no funciona después de 10 minutos, esto puede indicar que el aparato ha sufrido un extenso daño interno.
2. No intente repararlo usted mismo. Comuníquese con un técnico calificado de reparaciones de aparatos.
3. Este producto ha sido diseñado para funcionar con seguridad cuando se sostiene por el Mango. Cuando lo use, no lo sostenga por el cordón eléctrico CA. Evite el contacto con el Accesorio caliente.
4. Nunca guarde el Estilizador de Cabello ni los Accesosrios cuando el Estilizador de Cabello está funcionando o está caliente debido al uso. Desenchufe el aparato del tomacorriente y deje que se enfrie antes de intentar colocar los Accesosrios dentro del Estuche.
5. Para prolongar la vida de su Estilizador de Cabello, es aconsejable colocar el conmutador en la posición LO (BAJO) durante unos cuantos segundos antes de deslizar el Comutador de Velocidad a la posición OFF (APAGADO).

Enchufe polarizado

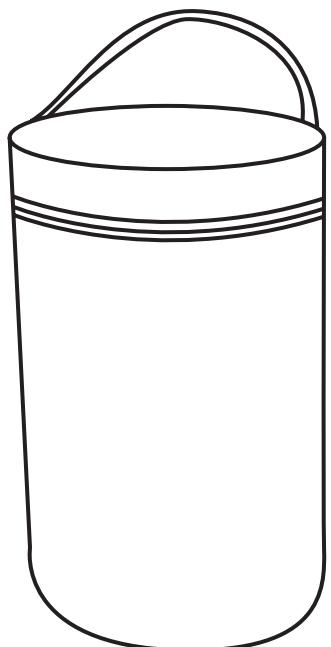
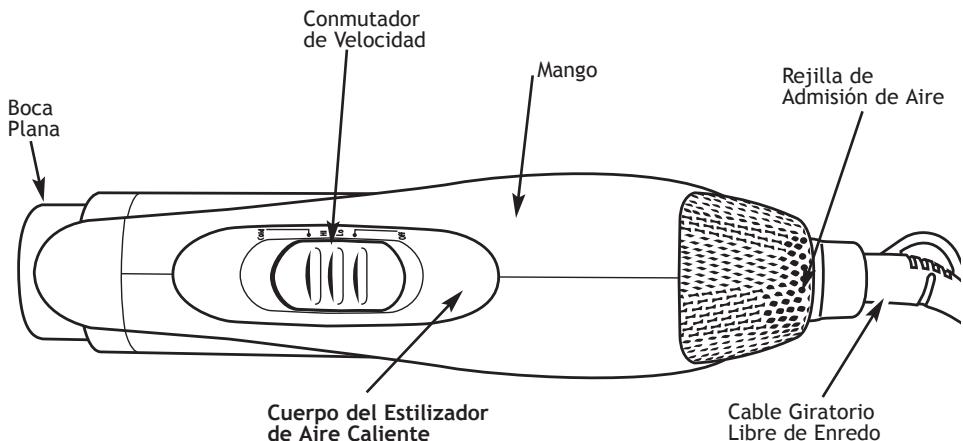
Este aparato tiene un enchufe polarizado (una espiga es más ancha que la otra). Para reducir el riesgo de choque eléctrico, este enchufe está diseñado para encajar de una sola manera en un tomacorriente polarizado. Si el enchufe no encaja totalmente en el tomacorriente, invierta el enchufe. Si todavía no encaja, comuníquese con un electricista calificado. No intente anular esta característica de seguridad.

Corriente eléctrica

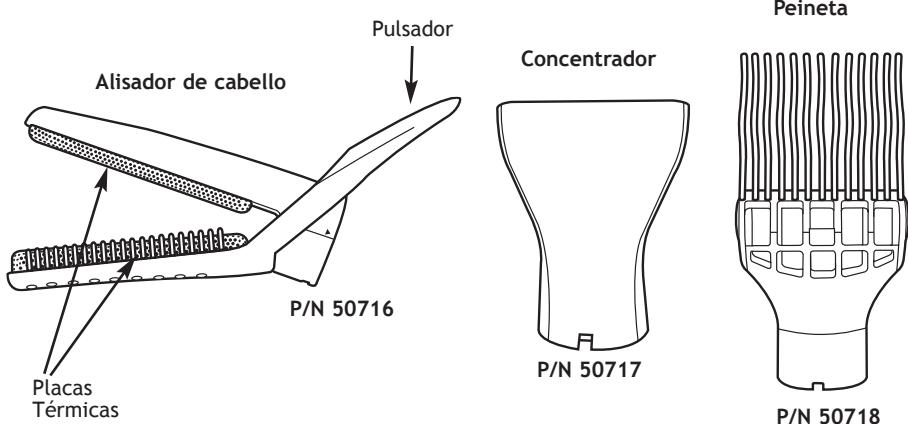
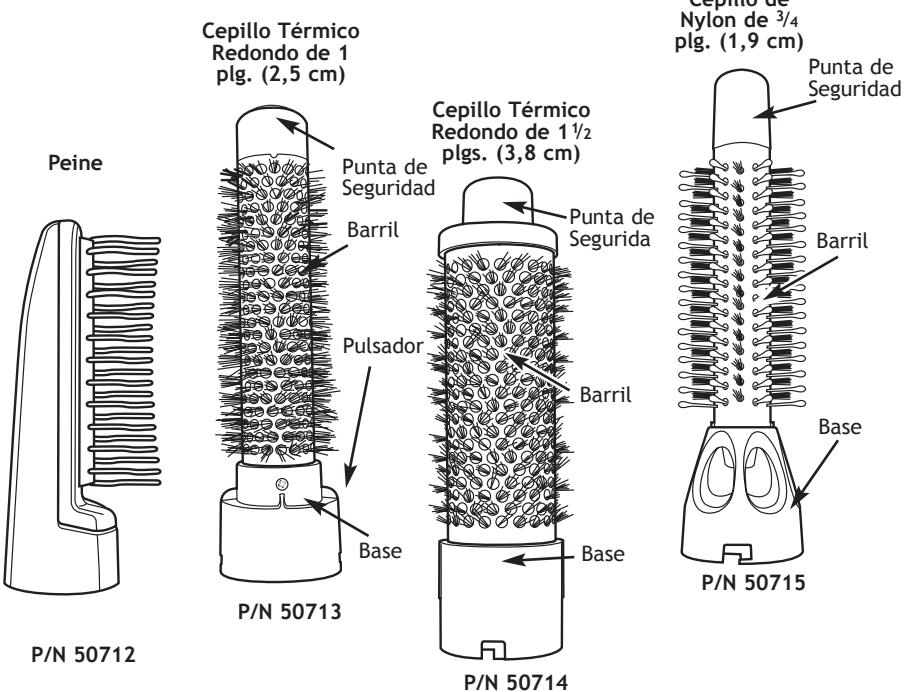
Si el circuito eléctrico está sobrecargado con otros aparatos, su aparato quizás no funcione correctamente. Debe ser operado en un circuito eléctrico separado de otros aparatos.

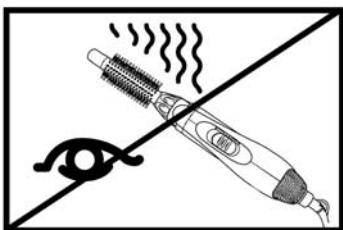
Familiarícese con su Estilizador de Aire Caliente de 1000 Vatios

EL PRODUCTO PUEDE VARIAR LIGERAMENTE DE LAS ILUSTRACIONES



Estuche
P/N 50711

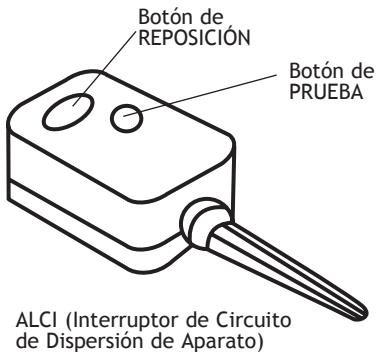




PRECAUCIÓN: ESTE PRODUCTO PUEDE QUEMAR LOS OJOS



COMPRUEBE EL DISPOSITIVO DE SEGURIDAD ALCI CADA VEZ QUE USE EL ESTILIZADOR DE AIRE CALIENTE.



Este Estilizador de Cabello está dotado de un Interruptor de Circuito de Dispersión del Aparato (ALCI), una característica de seguridad que lo hace inoperable bajo ciertas condiciones anormales, tales como la inmersión accidental en agua. Para asegurarse que el ALCI está funcionando correctamente, haga la siguiente prueba:

1. Enchufe el aparato en el tomacorriente. Pulse el Botón de Reposición en el Dispositivo de Seguridad ALCI.
2. Pulse el Botón de PRUEBA.

3. El Estilizador de Cabello se detendrá inmediatamente y usted escuchará un sonido de clic. El Botón de Reposición saltará. Esto verifica que el Dispositivo de Seguridad está funcionando correctamente.
4. Pulse el Botón de REPOSICIÓN para reactivar el Dispositivo de Seguridad y usar su Estilizador de Cabello.
5. Si el ALCI no está funcionando correctamente, llame al Departamento de Atención al Cliente.

NOTA: Cerciórese de repetir la prueba cada vez que use el Estilizador de Cabello para confirmar que el ALCI está en condiciones de operación.

Si este aparato encuentra un peligro de choque eléctrico en cualquier momento, se apagará de inmediato. Para restaurar la electricidad, debe pulsarse el Botón de REPOSICIÓN del Dispositivo de Seguridad ALCI para reactivar el circuito. Si el aparato se sumerge en agua, no intente repositionar el Dispositivo de Seguridad ALCI. Comuníquese con el Departamento de Atención al Cliente.



Los
Interruptores de
Circuito de
Pérdida a
Tierra

(sigla en inglés, GFCI)

...pueden salvar una vida

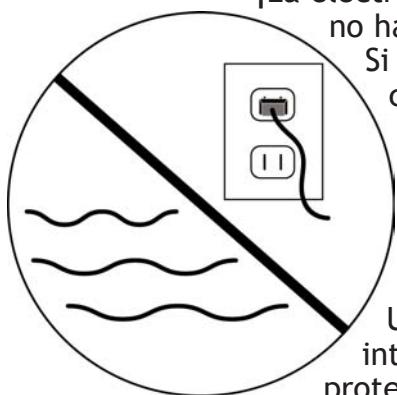
SI USTED TIENE QUE USAR SU SECADORA DE CABELLO EN EL BAÑO, ¡INSTALE UN GFCI AHORA!

Su electricista local puede ayudarle a decidir qué tipo es el mejor para usted - una unidad portátil que se enchufa en el tomacorriente o una unidad permanente instalada por su electricista. El Código Eléctrico Nacional ahora exige que se instalen GFCI en los tomacorrientes de cuarto de baño, de garaje y de intemperie en todas las residencias nuevas.

¿POR QUÉ NECESITA USTED UN GFCI?

¡La electricidad y el agua no hacen buena mezcla!

Si su Secadora de Cabello cae en agua cuando está enchufada, el choque eléctrico puede matarle incluso cuando el interruptor está en la posición OFF (APAGADO)!



Un fusible regular o un interruptor automático no le protegerá bajo estas circunstancias. Un GFCI le ofrece un mayor grado de protección.

¡UN GFCI PUEDE SALVARLE LA VIDA! COMPARADO CON ESO, ¡EL PRECIO ES MÓDICO! No espere, ¡instale uno ahora!

El GFCI es un dispositivo sensible que reacciona de inmediato frente a una dispersión pequeña de corriente, deteniendo el flujo de electricidad.

CÓMO USAR SU ESTILIZADOR DE AIRE CALIENTE

POSICIÓN LO / HI (ALTA/BAJA): Para el secado inicial del cabello y para la mayoría de los procedimientos de peinado/fijación del cabello y tipos de cabello.

POSICIÓN COLD (FRÍA): Para acabar su peinado o para estilizar el cabello frágil, dañado, sobreprocesado o tratado con permanente.

USO DE LOS ACCESORIOS

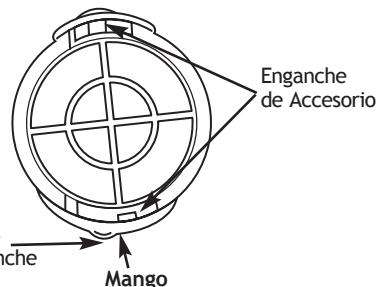
Seleccione el Accesorio de Peinado específico que desea usar para estilizar su cabello, dependiendo del efecto que desea lograr.

PRECAUCIÓN: NUNCA USE EL CUERPO DEL ESTILIZADOR DE AIRE CALIENTE SIN PRIMERO ENSAMBLAR APROPIADAMENTE LA UNIDAD CON EL ACCESORIO DE SU ELECCIÓN.

Remoción y Reemplazo de Accesos

El Estilizador de Aire Caliente y el Accesorio deben estar completamente fríos; el Comutador de Velocidad debe estar en la posición OFF (APAGADO) antes de remover o reemplazar los Accesos.

Diagrama del Accesorio

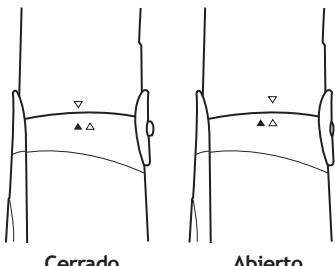


Reemplazo de los Accesos de Peinado

En la parte interior de cada Accesorio hay dos ranuras y en la parte de afuera hay un triángulo plateado para ayudar con la colocación. Alinee el triángulo plateado del Accesorio con el triángulo "Open" (Abierto) plateado del Mango, a la vez que desliza las ranuras del Accesorio dentro de los Enganches de Accesorio en el mango de la unidad hasta que quede en posición. Después, gire el Accesorio hasta que escuche un chasquido que indica que el Accesorio está asegurado. Hale el Accesorio hacia arriba para comprobar que está bien conectado.

Remoción de los Accesos de Peinado

A la vez que presiona el Botón de Desenganche de Accesorio, con la otra mano gire y remueva el Accesorio del Estilizador de Aire Caliente.



PRECAUCIÓN: Los Accesos térmicos estarán calientes durante y después del uso. Maneje el Accesorio por la Base Plástica o la Punta de Seguridad para evitar quemaduras.

CONSEJOS DE PEINADO

Use su Estilizador de Aire Caliente como herramienta de peinado/ acabado. Puede usarse en el cabello seco o que se ha secado bien con toalla. El cabello debe estar desenredado antes de usar el Estilizador de Aire Caliente.

Tiempo de Peinado

El tiempo de peinado variará dependiendo de las diferentes texturas de cabello y del grado de humedad del cabello antes del peinado. El tiempo de peinado promedio puede fluctuar entre 20 segundos a 1 minuto. Haga una prueba en una sección del cabello para determinar el tiempo de secado. Repita según sea necesario hasta que la sección esté seca. Cuando se seca correctamente, el cabello debe estar totalmente seco y tibio al tacto.

Dando volumen al cabello

Cuando usted se cepilla el cabello y lo seca parcialmente con secadora contra su patrón de crecimiento natural, añadirá volumen a su cabello y cuerpo al peinado. Después de secar parcialmente el cabello de esta manera, entonces puede cepillarlo y estilizarlo con secadora en la dirección que desea que vaya el peinado final.

Evitando los enredos del cabello

Si su cabello queda atrapado en uno de los Accesorios, ¡no se alarme!

Deslice inmediatamente el Comutador de Velocidad a la posición OFF (APAGADO). Desenchufe el Estilizador de Aire Caliente.

Dependiendo de la situación, usted puede remover el Accesorio o dejarlo instalado para manejarlo mejor.

Primero trate de aflojar el cabello del Accesorio y después desenredarlo lentamente. Si tuerce el Accesorio hacia arriba y hacia abajo lo único que hará es empeorar los enredos.

El uso de la punta de un peine de cola a veces es útil para aflojar el área enredada. Cuando use el Cepillo Térmico o el Cepillo de Nylon, nunca envuelva el cabello más de 2 vueltas completas alrededor del cepillo.

Trabaje con cuidado con el cabello que llegue más abajo de los hombros cuando use los siguientes Accesorios: el Cepillo de Nylon, el Cepillo Térmico y el Cepillo de Cerdas.

Trabaje con secciones pequeñas y tome su tiempo para evitar enredos.

Posición Fría

Cuando se están usando los Accesorios, es buena idea destilar el Comutador de Velocidad a COLD o la posición de Fría antes de soltar el cabello. El aire frío ayuda a fijar el ondulado para un estilo más duradero. El cabello debe estar completamente seco y tibio al tacto antes de usar la Posición COLD.

Cabello húmedo

Cuando se estiliza el cabello húmedo, es conveniente usar un mousse o un fijador de peinado para mantener el volumen y conservar el ondulado. Use el Accesorio Concentrador para eliminar el exceso de humedad del cabello antes de usar los Accesorios de Peinado. El cabello debe sentirse húmedo al tacto (un poco más que medio seco).

Cabello seco

El cabello que está seco debe rociarse ligeramente con una botella de agua y después pasarse el peine. Aunque el Estilizador de Aire puede usarse en el cabello seco, el rocío permite que el cabello pueda peinarse más fácilmente.

OPERACIÓN DEL ESTILIZADOR DE AIRE CALIENTE

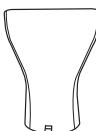
1. Coloque y enganche el Accesorio deseado en el Estilizador de Aire Caliente. (Vea la sección "Uso de los Accesarios".)
2. Enchufe el Estilizador en un tomacorriente de 120V CA.
3. Pruebe el enchufe ALCI siguiendo el procedimiento descrito anteriormente.

Durante los primeros pocos minutos del uso inicial, quizás note humo y un ligero olor. Esto es normal y desaparecerá rápidamente.

4. Fije el Estilizador en la posición deseada. Dirija el Estilizador a través de una sección del cabello a la vez. Deben usarse secciones cuando se usa el Estilizador de Aire Caliente. El tamaño promedio de la sección es 1 pulgada (2,5 cm) de grosor, 2 pulgadas (5 cm) de ancho. (Vea la sección "Accesarios: Usos Sugeridos".)
5. Cuando termine, deslice el Comutador de Velocidad a la posición OFF (APAGADO) y desenchufe la unidad.

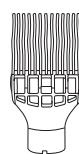
ACCESORIOS: USOS SUGERIDOS

Concentrador

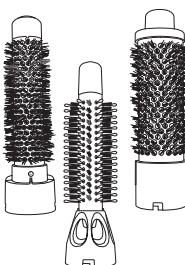


El Concentrador le permite dirigir la corriente de aire a secciones pequeñas del cabello mientras estiliza y da forma al cabello con un cepillo o peine. Usted puede dar cuerpo y volumen al cabello fino dirigiendo la corriente de aire contra el patrón de crecimiento normal del cabello. Use el Concentrador para eliminar la humedad y secar parcialmente el cabello antes de usar los Accesorios de Peinado.

Peineta



Use la Peineta para dar cuerpo y volumen al cabello. Introduzca la Peineta en el cabello y levante 2 pulgadas (5 cm) desde el cuero cabelludo. Deslícela del cabello cuando termine. Lo mejor es moverla alrededor del cabello en diferentes áreas (cuero cabelludo, sección del medio, puntas). Mantenga la Peineta en posición durante 15 segundos aproximadamente, después pase a la siguiente área.



Cepillo Térmico redondo de 1 plg.
(2,5 cm), Cepillo Térmico Redondo de 1½ plgs. (3,8 cm), Cepillo de Nylon de ¾ plg.
(1,9 cm)

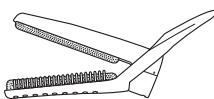
Añada volumen y ondulado suave al cabello con estos cepillos. El barril caliente del Cepillo Térmico añade poder de ondulado. Estilice el cabello hasta que esté tibio al tacto

Peine



Use el Accesorio de Peine tal como haría con cualquier peine regular, pero con el beneficio adicional de secar mientras se estiliza el cabello cuando la unidad está encendida.

Alisador



ADVERTENCIA:

Tenga cuidado de no tocar las Placas Térmicas calientes.

Para producir un aspecto lacio y sedoso, el Alisador tiene dos Placas Térmicas que dirigen aire caliente hacia ambos lados de la sección del cabello.

Comenzando a 2 pulgada (1,3 cm) del cuero cabelludo, introduzca el cabello y presione suavemente sobre el Pulsador para sujetar el cabello en posición entre las Placas Térmicas. Deslice lentamente el Estilizador de Aire Caliente hacia las puntas del cabello. Pueden necesitarse unos cuantos pasos para alisar completamente el cabello.

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO PARA EL USUARIO

Este aparato no contiene piezas que puedan repararse por el usuario. No trate de reparar este aparato por su propia cuenta. Si es necesario, refiera el servicio a un personal de servicio calificado.

Destuerza el cable para evitar enredo.

Para limpiar

Si necesita limpieza, desenchufe el Estilizador de Aire Caliente y déjelo enfriar. Use un paño suave húmedo para limpiar el Cuerpo del Estilizador de Aire Caliente y todas las superficies de los Accesorios.

NOTA: Si la unidad no funciona correctamente, deslice el Comutador de Velocidad a la posición OFF (APAGADO), desenchufela y déjela enfriar. Inspeccione la Rejilla de Admisión de Aire para asegurarse que está libre de polvo y residuos. Si no está despejada, límpielo con un cepillo pequeño y después trate de encender la unidad de nuevo.

PRECAUCIÓN: No deje que entre agua ni cualquier otro líquido en el Estilizador de Aire Caliente.

Para limpiar el Estuche, pásele un paño húmedo.

Para guardar

Nunca guarde el Estilizador de Aire Caliente cuando esté caliente o enchufado.

Cuando no se esté usando, guarde el Estilizador de Aire Caliente y los 7 Accesorios en su Estuche especialmente adaptado para este uso.

Nunca envuelva el cable apretadamente alrededor del aparato.

Nunca cuelgue la unidad por el cable. No ejerza ninguna presión sobre el cable en el sitio donde entra a la unidad, ya que esto podría pelar y romper el cable.

PIEZAS DE REPUESTO

Hay piezas de repuesto disponibles que pueden comprarse a través de nuestro Departamento de Atención al Cliente con las tarjetas Visa, Mastercard, Discover o American Express, llamando al 1-800-934-7455, de lunes a viernes, entre las 9:00 am y las 5:00 pm, hora de la zona central de EE.UU. Cuando llame, tenga a mano el número o los números de las piezas.

O bien, visite nuestro sitio de Internet para hacer el pedido, en: www.eSalton.com.

El Óptimo Estilizador de Aire Caliente Scunci de 1000 vatios (S73024)

PIEZAS DE REPUESTO

<u>Pieza Nº</u>	<u>DESCRIPCIÓN</u>
50712	Peine
50714	Cepillo Térmico Redondo de 1 1/2 plgs. (3,8 cm)
50713	Cepillo Térmico Redondo de 1 plg. (2,5 cm)
50715	Cepillo de Nylon de 3/4 plg. (1,9 cm)
50716	Alisador
50717	Concentrador
50718	Peineta
50711	Estuche

GARANTÍA LIMITADA DE DOS AÑOS

Garantía: Salton, Inc., garantiza que este producto Scunci está libre de defectos en los materiales o la hechura durante un periodo de dos (2) años a partir de la fecha de compra original. Esta garantía del producto sólo cubre al comprador original del producto.

Cobertura de la garantía: Esta garantía queda nula y sin vigor si el producto ha sido dañado accidentalmente durante el envío, debido a uso irrazonable, mal uso, negligencia, servicio indebido, uso comercial, reparaciones por personal no autorizado, desgaste normal, armado indebido, abuso durante la instalación o el mantenimiento u otras causas que no surgen de defectos en los materiales o la hechura. Esta garantía sólo está en vigor si el producto se compra y se opera en EE.UU., y no se extiende a ninguna unidad que se ha usado en violación de las instrucciones por escrito suministradas con el producto, ni a unidades que han sido alteradas o modificadas, ni a daños a productos o piezas de los mismos de los cuales se ha quitado, alterado, o desfigurado el número de serie, o en los cuales se ha vuelto ilegible.

Garantías implícitas: CUALQUIER GARANTÍA IMPLÍCITA QUE EL COMPRADOR PUDIERA TENER SE LIMITA A UNA DURACIÓN DE DOS (2) AÑOS PARTIR DE LA FECHA DE COMPRA. Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de la garantía implícita, así que es posible que la limitación que antecede no se aplique a usted.

Cumplimiento de la garantía: Durante el periodo de garantía de dos años arriba estipulado, un producto con un defecto será reparado o reemplazado con un modelo comparable reacondicionado (a opción nuestra) cuando el producto se devuelva al Centro de Reparaciones, o se reembolsará el precio de compra. El producto reparado o de reemplazo estará bajo garantía por el resto del periodo de garantía de dos años, y un periodo adicional de un mes. No se cobrará ningún cargo por dicha reparación o reemplazo.

Servicio y reparación: En caso de malfuncionamiento del aparato, usted debe llamar primero sin cargo al 1 (800) 934-7455 entre las 9:00 am y las 5:00 pm, hora de la zona central de EE.UU., y preguntar por el DEPARTAMENTO DE ATENCIÓN AL CLIENTE, indicando que usted es un cliente y que tiene problema. Refiérase al Número de Modelo S73024 cuando llame.

Servicio bajo garantía (EE.UU.). Para un aparato cubierto bajo el periodo de garantía, no se cobra ningún cargo por el servicio o franqueo. Llame al 1 (800) 934-7455 para un número de autorización de devolución.

Servicio fuera de garantía: Se cobra un cargo fijo por modelo por el servicio fuera de garantía. Incluya \$8,00 (EE.UU.), para el envío de devolución y manejo. Le notificaremos por correo del importe del cargo de servicio y usted deberá pagar por anticipado la reparación o el reemplazo.

Para los productos adquiridos en EE.UU., pero usados en Canadá: Usted podrá devolver el producto, asegurado, envasado con protección suficiente y franqueo y seguro prepagados a la dirección de EE.UU., indicada abajo. Tenga presente que todos los derechos arancelarios/honorarios de corretaje, en su caso, deben ser pagados por usted y le exigiremos que nos pague el costo de los derechos arancelarios/honorarios de corretaje antes de que realicemos cualquier servicio.

Riesgo durante el envío: No podremos asumir responsabilidad por la pérdida o daños durante el envío entrante. Para su protección, envase cuidadosamente el producto para envío y asegúrela con el transportador. Cerciórese de incluir lo siguiente con su aparato: cualquier accesorio relacionado con su problema, su dirección completa para la devolución y número de teléfono de día, una nota que describa el problema que experimentó, una copia de su recibo de venta u otra constancia de compra para determinar la situación de la garantía. No pueden aceptarse los envíos C.O.D. (pago a la entrega).

Para devolver el aparato, envíelo a:

ATTN: Repair Center
Salton, Inc.
708 South Missouri Street
Macon, MO 63552

Para comunicarse con nosotros, escriba, llame o mande un mensaje por correo-e a:

Salton, Inc.
P. O. Box 1637
Columbia, MO 65205-1637
1 (800) 934-7455
Correo-e: Salton@Saltonusa.com

Limitación de los remedios: Ningún representante o persona está autorizado a asumir, en nombre de Salton, Inc., ninguna otra responsabilidad en relación con la venta de nuestros productos. No habrá reclamaciones por defectos o desempeño defectuoso o falla de productos bajo cualquier teoría de derecho extracontractual, contractual o comercial, incluso, pero sin limitarse a negligencia, negligencia grave, responsabilidad estricta, violación de garantía y violación contractual. La reparación, el reemplazo o reembolso será el exclusivo remedio del comprador bajo esta garantía, y Salton no será responsable bajo ninguna circunstancia por ningún tipo de daños y perjuicios incidentales o indirectos, pérdidas o gastos. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños incidentales o indirectos, así que es posible que la limitación o exclusión que antecede no se aplique a usted.

Derechos legales: Esta garantía le confiere derechos legales específicos, y es posible que usted tenga otros derechos, que varían de un estado a otro.

Para más información sobre los productos de Salton, visite nuestro sitio de Internet: www.eSalton.com

© 2004 Salton, Inc. Todos los derechos reservados.

P/N 61582

Hecho en China

Impreso en China